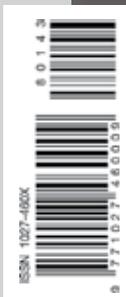
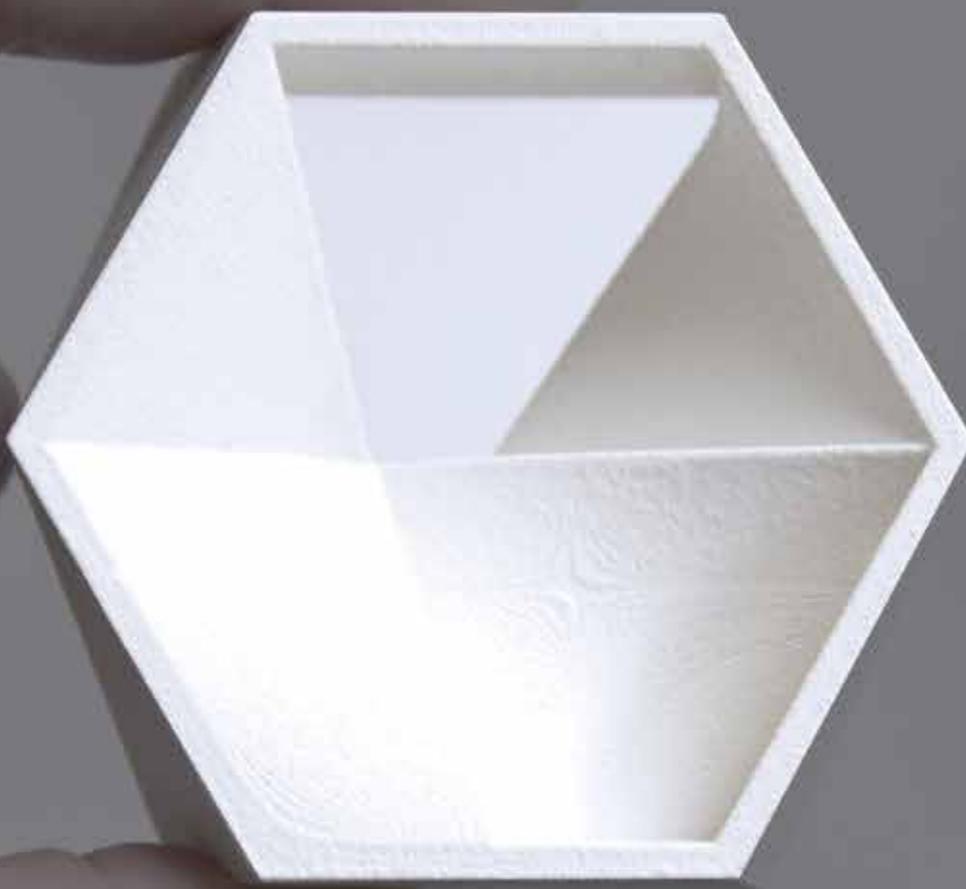


# L'ARCA INTERNATIONAL

*La revue internationale d'architecture, design et communication visuelle*  
La rivista internazionale di architettura, design e comunicazione visiva  
The international magazine of architecture, design and visual communication

Juillet-Août/Luglio-Agosto/July-August  
Bimestriel/Bimestrale/Bimonthly

[www.arcadata.com](http://www.arcadata.com)  
143 - 2018



## WWW.TECNOSUGHERI.IT

**D**ecork est la ligne de panneaux en liège expansé proposée par Tecnosugheri pour améliorer le confort acoustique des espaces intérieurs et valoriser leur dimension esthétique grâce aux choix des textures disponibles ou réalisables sur dessin. Entièrement naturel, le liège expansé Decork est sans danger pour l'homme et l'environnement, il ne contient pas produits chimiques, ne libère pas de formaldéhyde, est certifiée pour une utilisation dans des environnements confinés et en tant que produit éthique. Utilisable aussi bien au plafond qu'au mur, Decork permet d'améliorer le confort acoustique et ambiant d'une maison, d'un lieu public ou d'une salle de réunion caractérisant les espaces avec un style distinctif et écologique. Simple et rapide à poser, les panneaux mesurent 50x100 cm et sont disponibles en 6 textures.

**D**ecork è la linea di pannelli di sughero espanso proposta da Tecnosugheri per migliorare il confort acustico degli ambienti e valorizzarli esteticamente, scegliendo tra texture esistenti o realizzabili a disegno. Completamente naturale, il sughero espanso Decork è sicuro per l'uomo e l'ambiente, è privo di sostanze chimiche, non rilascia formaldeide, è certificato per l'uso in ambienti confinati e come prodotto etico. Utilizzabile sia a soffitto, sia a parete, Decork permette di migliorare il confort acustico e di ambiente di un'abitazione, un locale pubblico o una sala riunioni caratterizzando gli spazi con uno stile distintivo ed eco friendly. Semplici e veloci da posare, i pannelli misurano 50x100 cm e sono disponibili in 6 texture.



Osteria Carlo e Tina, project Francesca Garagnani

**D**ecork is a range of foam cork panels designed by Tecnosugheri to enhance sound comfort and make premises more visually appealing thanks to a wide range of textures that can also be customised. Completely natural, Decork foam cork is safe for both people and the environment, contains no added chemical substances, does not give off formaldehyde, is certified to be used in confined places, and is an ethical product. Ideal for both ceilings and walls, Decork can improve sound comfort in houses, public places or meeting rooms, adding a distinctive touch of flair and eco-friendliness to any space. Quick and simple to install, the panels measure 50x100 cm in size and are available in six textures.

## EKOE-ACOUSTIQUE.COM

**N**ée des besoins spécifiques des acteurs du tertiaire et de l'expertise d'acousticiens, la société Ékoé propose des produits acoustiques pour un confort sonore aussi performant que design. Consciente des enjeux de ses prescripteurs pour concevoir l'acoustique des bâtiments, la marque a su développer et concevoir une gamme complète et personnalisable, en répondant également à des critères écologiques. Avec un soin particulier apporté dans le choix des matériaux, dans le design et dans les finitions, les produits acoustiques Ékoé sont capables aussi bien de s'intégrer en toute discrétion au bâtiment que de structurer l'espace ou de devenir un élément du décor fort et singulier.

**N**ata da bisogni specifici relativi al settore terziario e dall'esperienza di specialisti dell'acustica, Ékoé propone prodotti acustici per un confort sonoro tecnicamente ed esteticamente avanzato. Cosciente delle sfide dei suoi interlocutori per progettare l'acustica degli edifici, la società ha sviluppato una gamma completa e personalizzabile, che risponde anche a criteri ecologici. Con una particolare cura per la scelta dei materiali, sia nel design sia nelle finiture, i prodotti Ékoé sono in grado di integrarsi con discrezione in un edificio, di strutturare uno spazio o di diventare un vero e proprio elemento di arredamento.



**D**esigned to meet specific needs in the services industry and drawing on the know-how of experts in acoustics, Ékoé supplies acoustic products aimed at guaranteeing technically and aesthetically cutting-edge sound comfort. Well aware of the challenges facing its customers when they are designing the acoustics of buildings, the company has developed a full and customisable range of products meeting ecological norms and guidelines. Focused on materials and the design of their finishing features, Ékoé products fit very discreetly into buildings, can help structure a space or double up as a piece of furniture

## ISOTEC.BRIANZAPLASTICA.IT

**B**rianza Plastica, marque italienne depuis plus de 35 ans sur le marché de l'isolation thermique, présente le système exclusif pour les façades ventilées avec une enduit rasé de finition, composé de panneaux isolants Isotec Parete en polyuréthane expansé rigide, avec liteau métallique intégré, combinés à des plaques en fibrociment Elycem. Ce système est une solution unique et complète, capable de conjuguer un choix précis de revêtement classique avec des performances élevées en matière d'efficacité énergétique et de confort de vie. Simple et rapide à poser, il est idéal à la fois dans les nouveaux bâtiments et encore plus pour la rénovation des bâtiments existants, tout en conservant l'esthétique traditionnelle.



**B**rianza Plastica, marchio italiano da oltre 35 anni nel mercato dell'isolamento termico, presenta l'esclusivo pacchetto per facciate ventilate con finitura rasata a intonaco tradizionale, formato dai pannelli termoisolanti Isotec Parete in poliuretano espanso rigido con correntino metallico integrato, a cui si abbinano le lastre in fibrocemento portaintonaco Elycem. Questo sistema costituisce una soluzione unica e completa, in grado di legare una precisa scelta di rivestimento in chiave classica a elevate performance di efficienza energetica e comfort abitativo. Semplice e veloce da posare, è ideale in nuove realizzazioni e ancor più per la ristrutturazione di edifici esistenti, mantenendo inalterata l'estetica tradizionale.

**B**rianza Plastica, a leading Italian manufacturer of thermal insulation for more than 35 years, presents the exclusive package for ventilated facades with a traditional smooth plaster finish, consisting of Isotec Parete thermal insulating panels in rigid polyurethane foam with integrated metal stiffener, which are combined with Elycem fibre-cement board. This unique and complete system is able to combine a classic cladding choice with a high level of energy efficiency and living comfort. Simple and quick to install, it is ideal for both new constructions and even more so for the renovation of existing buildings, preserving the traditional aesthetics.